

Presseinformation

Echternach, 27.01.2016

*TRIFOLION Echternach*

Programm der Saison März-Juli 2016

**PRESSEMITTEILUNG**

Echternach, den 27. Januar 2016

## Das TRIFOLION Echternach präsentiert sein Halbjahresprogramm von März- Juli 2016

Die Frühjahrs- und Sommersaison des TRIFOLION Echternach wartet mit einer Vielzahl an unterschiedlichen Veranstaltungen der verschiedensten Genres auf. Neben den Jazz- und Klassikkonzerten des Festival International Echternach mit international bekannten Musikern wie dem Artist in Residence Daniel Müller-Schott, kommen Comedy-Fans von Oliver Pocher, Manuel Andrack und Matzke Knop ebenso auf ihre Kosten wie begeisterte Musical- und Show-Liebhaber bei den Musical Magics, den Firebirds, den Flyings Steps oder Kung-Fu kämpfenden Shaolin Mönchen.

Zudem geben sich Berühmtheiten wie Götz Alsmann oder das Glenn Miller Orchestra ein Stelldichein im TRIFOLION Echternach.

Spannend und kontrovers dürfte es dieses Jahr bei der Vortrags- und Talkreihe HORIZONTE 2016 zugehen, die sich mit den Themenfeldern Solidarität und Gerechtigkeit beschäftigt. In Zeiten von Migrationsströmen, Klimakatastrophen und sozialen Unruhen stellt sich immer mehr die Frage nach der Verantwortung des Westens, der EU und des einzelnen. Dieser Frage werden die Politiker Thilo Sarrazin und Jürgen Trittin, der Luxemburger Diplomat Jean Feyder und der Philosoph Richard David Precht nachgehen, wobei das Publikum herzlich eingeladen ist, mitzudiskutieren.

Für das junge Publikum bietet das TRIFOLION ein buntgemischtes Kinderprogramm von öffentlichen Kinderkonzerten und –musicals bis hin zu Aufführungen und Workshops für Schulklassen, so dass auch dem jungen Publikum gezeigt werden kann, wie spannend und bedeutend Kultur sein kann, wieviel Freude es macht, selbst künstlerisch aktiv zu werden.



2016 lädt das Festival International Echternach wieder zu Jazz- und Klassikkonzerten im TRIFOLION Echternach ein. Der diesjährige Artist in Residence ist der junge vielversprechende Cellist Daniel Müller-Schott, der in verschiedenen Formationen und im Rahmen einer Masterclass in Echternach zu erleben sein wird. Neben Abendkonzerten bietet das Festival auch Konzerte für Kinder und Familien, um diesen einen Zugang zur klassischen Musik zu ermöglichen.

19.05.16 Daniel Müller-Schott, Baiba Skride & Lauma Skride  
20.05.16 Jazz  
11.06.16 Vision string quartet  
12.06.16 Vision string quartet: Kinderkonzert  
15.06.16 Bernd Glemser & Reinhold Friedrich  
16.06.16 Jazz  
17.06.16 Borodin String Quartet  
18.06.16 The Wave Quartet im Rahmen der Fête de la Musique  
19.06.16 The Wave Quartet im Rahmen der Fête de la Musique  
29.06.16 Orchestre Philharmonique du Luxembourg mit Annette Dasch  
30.06.16 Lithuanian Chamber Orchestra mit Daniel Müller-Schott  
01.07.16 Sonus Brass (Schulkonzert)

## TRIFOLION HORIZONTE

Die erfolgreiche TRIFOLION Talk- und Vortragsreihe HORIZONTE befasst sich 2016 mit den Themen Solidarität und Gerechtigkeit.

Renommierte Experten aus Politik und Philosophie, wie Richard David Precht, die Politiker Thilo Sarrazin und Jürgen Trittin sowie der Luxemburger Diplomat und UN-Vertreter Jean Feyder, beleuchten die Phänomene Solidarität und Gerechtigkeit und gehen der Frage nach, ob und wie eine gerechtere und solidarischere Welt möglich ist. HORIZONTE gibt die Möglichkeit, Bekanntes anders zu betrachten, Unbekanntes zu entdecken, sich an Wissen und Erkenntnissen zu inspirieren und im zweiten Veranstaltungsteil direkt mit den Referenten in einen Dialog zu treten und kritisch mit zu diskutieren.

09.03.16 Richard David Precht- Die digitale Revolution – über Solidarität und Gerechtigkeit im digitalen Zeitalter  
19.04.16 Jürgen Trittin- Stillstand  
20.04.16 Thilo Sarrazin & Manfred Osten- Schafft sich Europa ab?  
09.06.16 Jean Feyder- Mordshunger

Zu allen HORIZONTE Veranstaltungen gibt es einen Bus-Shuttle von Luxembourg/ Junglinster und Trier nach Echternach und zurück. Die Reihe ist ebenfalls im Abo buchbar. Weitere Informationen hierzu s. letzte Seite.

## Kinder- und Schulveranstaltungen

Auch für das junge Publikum ist wieder eine Mischung aus öffentlichen und schulischen Veranstaltungen geplant.

Eine Schulstunde der besonderen Art bietet die Performance ohne Sprache „com.“, die sich mit der menschlichen Kommunikation befasst, welche in einem anschließenden Workshop mit den Schülern genauer beleuchtet wird.

Zum Welttag des Buches bietet das TRIFOLION mit verschiedenen Ateliers den jungen Lesern Einblicke in die faszinierende Welt und Entstehung des Buches (Bastel-, Lese- und Spielworkshops in Kooperation mit der Erwuessebildung und LIBO).

Nach dem großen Erfolg der Tour des Mélodies im vergangenen Jahr werden 2016 auch wieder verschiedene Ateliers in Kooperation mit der Musikschule Echternach und der INECC angeboten- ein Tag rund um die Musik zum Mitmachen mit gemeinsamen Singen und Aufführungen im großen Saal.

Mit der Echternacher Grundschule realisiert das TRIFOLION gegen Ende des Schuljahres ein Kindermusical auf Basis des Kinderbuches „Ayabonga“, welches die Geschichte eines afrikanischen Migranten-Jungen in Luxemburg erzählt. Das Musical wird eine Woche lang mit den Licht- und Tontechnikern im TRIFOLION erarbeitet, bevor es für andere Grundschulen, Eltern, Großeltern und Freunde der Schüler aufgeführt wird.

#### Schulische Veranstaltungen:

09.03.16 Sven Kiefer & Luisa Bevilacqua: Com. (Aufführung und Workshop)

22.04.16 Welttag vum Buch (Workshops)

09.06.16 Tour des Mélodies (Aufführung und Workshops)

08.07.16 Kindermusical Ayabonga (Aufführung)

Neben den schulischen Veranstaltungen und Ateliers bietet das TRIFOLION auch öffentliche Veranstaltungen für das junge Publikum und seine Familien an. In Kooperation mit der Harmonie Municipale erarbeitet das TRIFOLION das erste Tri-CofiKa (Trifolion Konzert fir Kanner) zum Thema Filmmusik. Bekannte Filmsoundtracks aus Frozen, Star Wars oder Cinderella werden von niemand geringeren als Darth Vader (Daniel Heuschen) dirigiert.

Außerdem präsentiert das TRIFOLION den Star aus jedem Kinderzimmer: den kleinen Raben Socke, mit dem die Kinder viele spannende Abenteuer erleben können.

#### Öffentliche Kinderveranstaltungen:

06.03.16 Tri-CofiKa Kinderkonzert mit Harmonie Municipale

29.05.16 Kindertheater „Der kleine Rabe Socke“

## **Musik, Comedy & Entertainment**

Neben dem Festival und den Veranstaltungsreihen HORIZONTE und Kinder lädt das TRIFOLION mit zahlreichen Veranstaltungsformaten aus dem Bereich Comedy, Entertainment und Musik diverser Genres eine breite lokale, regionale wie grenzüberschreitende Bevölkerung zum Besuch ein.

Echter'Comedy mit Oliver Pocher, Matze Knop und Manuel Andrack

Gleich viermal darf im TRIFOLION herzlich gelacht werden: Die Comedy-Größen Matze Knop und Oliver Pocher kommen mit ihren Soloshows nach Echternach und Manuel Andrack, Harald Schmidts langjährige Spaßkanone im Hintergrund, lädt das Publikum ein, sich im Rahmen seiner Wandershow Blasen zu lachen. Außerdem werden die scharf-deftigen Anmerkungen zum Zeitgeschehen von RTL Star Hoppen Théid das Publikum gleich zwei Mal die Lachtränen in die Augen treiben.

## **ECHTER'BAROCK**

Im Bereich Klassik präsentiert das TRIFOLION gemeinsam mit dem Festival und der Stadt Echternach sein Orchester in Residence, das Barockorchester der Europäischen Union (European Union Baroque Orchestra, kurz: EUBO) sowie die skandinavische Trompeterin Tine Thing Helseth mit ihrem Ensemble thenThing, welches ausschließlich aus Frauen besteht und zeigt, wie spannend es ist, wenn Frauen musikalisch den Marsch blasen. Außerdem wird eines der wohl bedeutendsten musikalischen Werke für Echternach erklingen, Lou Kesters Oratorium „Der Geiger von Echternach“.

Unterhaltung mit Götz Alsmann und Barclay James Harvest

Weiterhin stehen Konzerte mit dem deutschen Unterhaltungskünstler und Chansonier Götz Alsmann und seinem neuen Projekt „Broadway“ auf dem Programm, ein Konzert mit der Rock-Legende Barclay James Harvest („Hymn“), die Chris Barber Band und das berühmte Glenn Miller Orchestra.

Flying Steps und ihre Show „Red Bull flying Bach“

Mit den Arenen füllenden Flying Steps und ihrer Show „Red Bull flying Bach“ werden die Grenzen zwischen Klassik (Bachs Wohltemperiertes Klavier) und Breakdance aufgehoben. Diese atemberaubende Show wird dankenswerter Weise von der BGL PNB Paribas unterstützt.

Während Musical-Fans sich von der neuen Produktion der Musical Magics begeistern lassen können, kommen die Liebhaber von Shows bei der Firebirds Burlesque Show und einem atemberaubenden Kung Fu Auftritt der Shaolin Mönche voll auf ihre Kosten.

03.03.16 Matze Knop-Diagnose dicke Hose  
 10.03.16 Manuel Andrack-Andracks kleine Wandershow- Lachen Sie sich Blasen!  
 17.03.16 The Chris Barber Band  
 20.03.16 Oliver Pocher  
 24.03.16 The world famous Glenn Miller Orchestra  
 25.03.16 Die mystischen Kräfte der Mönche des Shaolin Kung Fu  
 18.04.16 Tine Thing Helseth & TenThing  
 24.04.16 Götz Alsmann- Broadway  
 26.04.16 Barclay James Harvest  
 29.04.16 Firebirds Burlesque-Show  
 30.04.16 Musical Magics  
 11.05.16 European Union Baroque Orchestra  
 27. & 28.05.16 Hoppen Théid  
 04.06.16 „Der Geiger von Echternach“- Oratorium von Lou Koster  
 10.06.16 Flying Steps- Red Bull flying Bach

### **Veranstaltungen mit nationalen Künstlern**

Auch in der Frühjahrs-Sommer Saison sind wieder viele Luxemburger Künstler im TRIFOLION Programm vertreten. Innerhalb des Festivals wird das Orchestre Philharmonique du Luxembourg auf der Bühne zu erleben sein sowie der Luxemburger Christoph Sietzen, der gemeinsam mit den New Wave Quartett auftritt. Im Bereich Comedy wird RTL Star Marc Schmit alias Hoppen Théid das Publikum zum Lachen bringen. Innerhalb der HORIZONTE Reihe wird sich der langjährige Luxemburgische UN-Vertreter Jean Feyder mit dem Problem des Welthungers beschäftigen und in der Veranstaltung „Mordshunger“ aufdecken, wie sehr die reichen Länder der Welt von den armen profitieren.

27. & 28.05.16 Hoppen Théid

09.06.16 Jean Feyder- Mordshunger  
19.06.16 Christoph Sietzen und New Wave Quartett  
29.06.16 Orchestre Philharmonique du Luxembourg

### **Jeunes Artistes de Lux(e)**

Das TRIFOLION Echternach präsentiert seit 2011 in dem von ihm geschaffenen Veranstaltungsformat Jeunes Artistes de Lux(e) herausragende, junge Luxemburger oder in Luxemburg ansässige Künstler, die bereits am Anfang einer vielversprechenden Künstlerkarriere stehen. In der Frühjahrs-Sommer Saison wird der junge Nachwuchsdirigenten Andy Loor den „Geiger von Echternach“ mit dem Sängerbond Diekirch, dem Ensemble Estro Armonico und dem Ensemble vocal Eurocantica auf die Bühne bringen.

Das Duo Sven Kiefer und Luisa Bevilacqua wird im Rahmen der Schulaufführung mit anschließendem Workshop „com.“ ohne Sprache, nur durch Percussion und Performance zeigen, welche Rolle die Kommunikation für uns Menschen bedeutet.

09.03.16 Sven Kiefer & Luisa Bevilacqua: Com. (Schulveranstaltung)  
04.06.16 „Der Geiger von Echternach“- Oratorium von Lou Koster

### **Carte blanche**

Mit der Carte Blanche bietet das TRIFOLION Echternach eine Plattform für kulturelle und gesellschaftliche Begegnungen, die besonders denjenigen Menschen eine Bühne bietet, die sich im Ehrenamt, auf Vereins- oder Schulleben mit viel Leidenschaft und Herzblut der Kultur widmen und dadurch Menschen aller Altersgruppen, Familie, Freunde und Bekannte für Kultur begeistern.

13.03.16 Ecole de Musique d'Echternach: Requiem de Lindberg  
14. & 15.04. 16 Ecole de Musique d'Echternach : Spectacle de Percussion  
16.04.16 Ecole de Musique d'Echternach : Porte ouverte  
08.05.16 Ecole de Musique d'Echternach: Les enseignants sur scène  
14.05.16 Harmonie Municipale: Music Open 2016  
05.06.16 Ecole de Musique d'Echternach- Konzert mit Tanz  
19.06.16 Fête de la Musique  
09. & 10.07.16 Kindermusical Ayabonga

### **Kongress & Seminare**

Auch in der Frühlings- und Sommersaison wird das TRIFOLION neben seinem kulturellen Programmangebot mit Fachseminaren seiner breiten Ausrichtung als einem Ort der Bildung für Jung und Alt, für die breite Gesellschaft ebenso wie für Unternehmen und ihre Mitarbeiter gerecht wie z.B. das Seminar Web Monitoring im Rahmen der Echternacher Tourismus Tage, bei welchem die Bedeutung der Internetseite für den Vertriebs Erfolg dargelegt wird.

30.06.16 Tagesseminar: Web Monitoring

Unser besonderer Dank gilt den Sponsoren, die unser Haus unterstützen:  
Nous remercions les sponsors qui soutiennent notre maison :



Das TRIFOLION wird unterstützt von der Stadt Echternach und dem Kulturministerium.  
Le Trifolion bénéficie du soutien financier de la Ville d'Echternach et du Ministère de la Culture.



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère de la Culture



Co-funded by the  
Creative Europe Programme  
of the European Union



Unsere Partner:  
Nos partenaires :



**KULTURPASS**



Millermoaler Schull Echternach



PRO MUSIK  
Veranstaltungstechnik GmbH



Unser aktuelles Programmheft  
wird unterstützt durch:  
Soutien de notre programme actuel :



**HUBOR & HUBOR**  
Ihr Einrichtungshaus



Medienpartner:  
Partenaire média :



**Trierischer Volksfreund**

## TICKETKAUF & INFORMATIONEN

### Vorverkaufsstellen

- Trifolion Ticket Service Echternach  
9, Parvis de la Basilique, L-6486 Echternach  
Tel. : +352 26 72 39 -500 oder per E-Mail an [ticket@trifolion.lu](mailto:ticket@trifolion.lu)  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 13 bis 17 Uhr

sowie an allen bekannten Vorverkaufsstellen von

- Luxembourg Ticket – Tel.: +35 47 08 95 -1
- Ticket Regional – Tel.: +49 (0)651 - 97 90 777

### Online-Vorverkaufsstellen

- [www.trifolion.lu](http://www.trifolion.lu)
- [www.luxembourg-ticket.lu](http://www.luxembourg-ticket.lu)
- [www.ticket-regional.de](http://www.ticket-regional.de)

## Vergünstigungen

- 40% Ermäßigung auf die Preise im freien Verkauf erhalten Schüler und Studenten bei Vorlage des Personalausweises, des Schüler- oder Studentenausweises bis zum Eintritt des 27. Lebensjahres. Bitte beachten Sie, dass das Gewähren dieser Vergünstigung nur an den Vorverkaufsstellen und nicht via Internet möglich ist. Das TRIFOLION behält sich ggf. vor, ausgewählte Veranstaltungen von diesem Rabatt auszuschließen.
- 20% Ermäßigung auf den regulären Kartenpreis erhalten **Gruppen** ab zehn Personen. Bitte beachten Sie, dass das Gewähren dieser Vergünstigung nur an den Vorverkaufsstellen und nicht via Internet möglich ist. Das TRIFOLION behält sich ggf. vor, ausgewählte Veranstaltungen von diesem Rabatt auszuschließen.
- Das TRIFOLION akzeptiert den Kulturpass bei ausgewählten Veranstaltungen.
- Eine Kombination von verschiedenen Rabatten ist nicht möglich.

## HORIZONTE im Abo

### *Alle Vorträge für nur*

Kat. A 100 EUR | 60 EUR ermäßigt

Kat. B 75 EUR | 48 EUR ermäßigt

Das Abo ist buchbar unter Tel. +352 26 72 39 500 (Mo-Fr 13-17) und an allen Vorverkaufsstellen.

### Bus-Shuttle

### Luxembourg- Junglinster- TRIFOLION und zurück

Anmeldung und Infoservice:  
[www.emile.lu](http://www.emile.lu) | Tel. +352 35 65 75 333

### Trier-TRIFOLION und zurück



Anmeldung und Infoservice:  
 Evelyn Czesla | Tel. +49 651 9668 6432 | evelynczesla@gmail.com

## Veranstaltungsübersicht Saison März- Juli 2016

03.03.16 Matze Knop-Diagnose dicke Hose  
 06.03.16 Tri-KofiKa Kinderkonzert mit Harmonie Municipale  
 09.03.16 Richard David Precht- Die digitale Revolution – über Solidarität und Gerechtigkeit im digitalen Zeitalter  
 09.03.16 Sven Kiefer & Luisa Bevilacqua: Com. (Schulveranstaltung)  
 10.03.16 Manuel Andrack-Andracks kleine Wandershow- Lachen Sie sich Blasen!  
 13.03.16 Ecole de Musique d'Echternach: Requiem de Lindberg  
 17.03.16 The Chris Barber Band  
 20.03.16 Oliver Pocher  
 24.03.16 The world famous Glenn Miller Orchestra  
 25.03.16 Die mystischen Kräfte der Mönche des Shaolin Kung Fu  
 14. & 15.04. 16 Ecole de Musique d'Echternach : Spectacle de Percussion  
 16.04.16 Ecole de Musique d'Echternach : Porte ouverte  
 18.04.16 Tine Thing Helseth & TenThing  
 19.04.16 Jürgen Trittin- Stillstand  
 20.04.16 Thilo Sarrazin & Manfred Osten- Schafft sich Europa ab?  
 22.04.16 Weltdag vum Buch (Schulveranstaltung)  
 24.04.16 Götz Alsmann- Broadway  
 26.04.16 Barclay James Harvest  
 29.04.16 Firebirds Burlesque-Show  
 30.04.16 Musical Magics  
 08.05.16 Ecole de Musique d'Echternach: Les enseignants sur scène  
 11.05.16 European Union Baroque Orchestra  
 14.05.16 Harmonie Municipale: Music Open 2016  
 20.05.16 Festival International Echternach (Jazz)  
 21.04.16 Vernissage Vereinigung Bildender Künstler aus Eifel und Ardennen  
 27. & 28.05.16 Hoppen Théid  
 29.05.16 Kindertheater „Der kleine Rabe Socke“  
 04.06.16 „Der Geiger von Echternach“- Oratorium von Lou Koster  
 05.06.16 Ecole de Musique d'Echternach- Konzert mit Tanz  
 19.05.16 Daniel Müller-Schott, Baiba Skride & Lauma Skride  
 09.06.16 Tour des Mélodies (Schulveranstaltung)  
 09.06.16 Jean Feyder- Mordshunger  
 10.06.16 Flying Steps- Red Bull flying Bach  
 11.06.16 Vision string quartet  
 12.06.16 Vision string quartet: Kinderkonzert  
 15.06.16 Bernd Glemser & Reinhold Friedrich  
 16.06.16 Festival International Jazz  
 17.06.16 Borodin String Quartet  
 18.06.16 The Wave Quartet im Rahmen der Fête de la Musique  
 19.06.16 The Wave Quartet im Rahmen der Fête de la Musique  
 19.06.16 Fête de la Musique  
 29.06.16 Orchestre Philharmonique du Luxembourg mit Annette Dasch  
 30.06.16 Lithuanian Chamber Orchestra mit Daniel Müller-Schott  
 30.06.16 Tagesseminar: Web Monitoring  
 01.07.16 Sonus Brass (Schulkonzert)  
 08.07.16 Kindermusical Ayabonga (Schulveranstaltung)

09. & 10.07.16 Kindermusical Ayabonga

**IHR ANSPRECHPARTNER**

**Anne Mahler | Marketing & Communication**

**Tel.: +352 26 72 39 -208 | [a.mahler@trifolion.lu](mailto:a.mahler@trifolion.lu)**

**TRIFOLION Echternach a.s.b.l.**

2, Porte Saint Willibrord | 6486 Echternach | Luxembourg

Tel.: +352 26 72 39 -1 | Fax:+352 26 72 39 -222

[info@trifolion.lu](mailto:info@trifolion.lu) | [www.trifolion.lu](http://www.trifolion.lu)